

Obsah – Contents – Inhalt

- 4 **Železniční zastávkou Praha-Strašnice zastávka a původním traťovým úsekem Praha-Hostivař – Praha-Vršovice projely vlaky 12. prosince 2020 naposled**
Last trains trough the Praha-Strašnice zastávka stop and through the original Praha-Hostivař – Praha-Vršovice section on December 12, 2020
12. Dezember 2020 – Ende des Zugverkehrs auf der ursprünglichen Bahntrasse Praha-Hostivař – Praha-Vršovice, letztmalige Bedienung der Haltestelle Praha-Strašnice zastávka
- 14 **Liberecko v GVD 2020/2021**
The Liberec region in the 2020/2021 timetable
Jahresfahrplan 2020/2021 in der Region Liberec
- 18 **Lokomotiva 754.067 v retrospektivním nátěru**
The 754.067 diesel locomotive in retrospective livery
Lokomotive 754.067 im Retro-Farbkleid
- 20 **Netypické oslavy v jihozápadní Moravě**
The untypical celebrations in South-western Moravia
Untypische Feierlichkeiten in Südwestmähren
- 24 **Jak je to dnes s řadou 150.2 a co bude dál?**
How is it with class 150.2 and what next?
Aktuelle Situation bei der E-Lok Reihe 150.2 – und wie sieht die Zukunft aus?
- 27 **Krátké zprávy**
Short news
Kurznachrichten
- 28 **„SchweinBarther Kreuz“ již druhým rokem bez osobní dopravy**
The “Schweinbarther Kreuz” already two years without passenger service
„Schweinbarther Kreuz“ seit zwei Jahren ohne Personenzugverkehr
- 38 **Opět náhradní lodní doprava v Praze**
The substitutive ship service in Prague again
Kurzes Wiederaufleben einer Rarität – Schiffsersatzverkehr in Praha
- 42 **Resumé**
Resumé
Resümee